



[**IT**] — Marca Corona riscopre 3 pietre contemporanee e le accosta in modo inedito, dando vita a superfici eleganti dall'aspetto omogeneo e dalle delicate venature opalescenti. Questi pavimenti e rivestimenti in gres porcellanato si affidano a una palette raffinata, composta da 5 colori neutri, e alla versatilità di 6 formati, tra cui le lastre 120x240 cm.

[**EN**] — Marca Corona rediscovers 3 modern stones and combines them in an original manner to create elegant surfaces with a homogeneous look and delicate opalescent veins. These porcelain stoneware floors and walls rely on a refined palette, composed of 5 neutral colours, and on the versatility of 6 sizes, amongst which the 120x240 cm slabs.

[**FR**] — Marca Corona redécouvre trois pierres contemporaines qu'elle mixe de manière originale pour donner vie à des surfaces élégantes à l'aspect homogène et aux subtiles veines opalescentes. Ces sols et revêtements en grès cérame bénéficient d'une palette de 5 couleurs neutres et charmantes, et de la polyvalence de 6 formats, dont les dalles 120x240 cm.

[**DE**] — Marca Corona stöbert drei modernen Steine wieder auf, kombiniert sie in ganz neuer Weise und ruft elegante und homogen wirkende Oberflächen mit zarten opaleszenten Äderungen ins Leben. Diese Boden- und Wandbeläge aus Feinsteinzeug vertrauen sich einer raffinierten Auswahl von 5 neutralen Farben und der Vielseitigkeit von 6 Formaten an, darunter die Platten 120x240 cm.

[**ES**] — Marca Corona redescubre 3 piedras modernas y las combina de manera inédita, dando vida a superficies elegantes de aspecto homogéneo y delicadas vetas opalescentes. Estos pisos y revestimientos de gres porcelánico se apoyan en una paleta refinada, compuesta por 5 colores neutros, y en la versatilidad de 6 formatos, entre ellos el de 120x240 cm.

[**RU**] — Marca Corona вновь открывает 3 традиционные породы камня и оригинально сочетает их друг с другом, создавая элегантные поверхности с однородным видом и нежными переливчатыми прожилками. Эта керамогранитная напольная и настенная плитка предлагает изысканную цветовую палитру, состоящую из 5 нейтральных цветов, и универсальность 6 разных форматов, в том числе плиты 120x240 см.

TEXTURE AND SHINE

Refined veins

3 FINISHES MATT, TEXTURED AND STRUCTURED

[IT] — Per rispondere alle esigenze progettuali più moderne, Arkistone è proposta in 3 diverse finiture, naturale, trama e strutturata, ideali per gli interni ed esterni residenziali e commerciali.

[EN] — To meet the needs of contemporary design, Arkistone is available with 3 finishes, matt, textured and structured, which are ideal for interior and exterior residential and commercial spaces.

[FR] — Afin de répondre aux projets les plus modernes, Arkistone est également proposé en 3 finitions, naturelle, trame et structurée, idéales pour les espaces résidentiels et commerciaux, à l'intérieur comme à l'extérieur.

[DE] — Um den modernsten Projektbedürfnissen gerecht zu werden, gibt es Arkistone in 3 verschiedenen Ausführungen, natürlich, texturiert und strukturiert, eignet für beide die Innen- und Außenflächen von Wohn- und Gewerbebereichen.

[ES] — Para responder a las exigencias proyectuales más modernas, Arkistone se propone en 3 acabados, natural, trama y estructurado, ideales para interiores y exteriores residenciales y comerciales.

[RU] — Для удовлетворения самых современных требований проектирования коллекция Arkistone выпускается с 3 разными отделками - натуральной, фактурной и структурированной - идеально подходящими для интерьеров и экстерьеров в жилых и коммерческих объектах.



EXTRA — LARGE
120 X 278



120x278 cm
48"x110"



120x120 cm
48"x48"



80x80 cm
32"x32"



60x120 cm
24"x48"



60x60 cm
24"x24"



30x60 cm
12"x24"

For Technical
details **P.46** →

[IT] — Arkistone scommette sulle lastre 120x278 e i grandi formati per esprimere a pieno l'eleganza decisa della pietra.

[EN] — Arkistone bets on the extra-large 120x278 size to express the full elegance of stone.

[FR] — Arkistone table sur les dalles de 120x278 et sur les grands formats pour exprimer pleinement l'élégance et la personnalité de la pierre.

[DE] — Arkistone setzt auf das Plattenformat 120x278 und auf Großformate, um die Eleganz von Stein voll zum Ausdruck zu bringen.

[ES] — Arkistone apuesta a las placas de 120x278 y a los formatos grandes para expresar plenamente la elegancia decidida de la piedra.

[RU] — Arkistone ставит акцент на плиты 120x278 и на крупные форматы для полного выражения решительной элегантности камня.

ARKISTONE HITHICK: SUPERB LOOKS AND CHARACTERISTICS

[**IT**] — Per i progetti Outdoor più raffinati, Arkistone è proposta anche nella versione spessorata 2cm: l'eleganza Marca Corona si arricchisce di performances tecniche insuperabili.

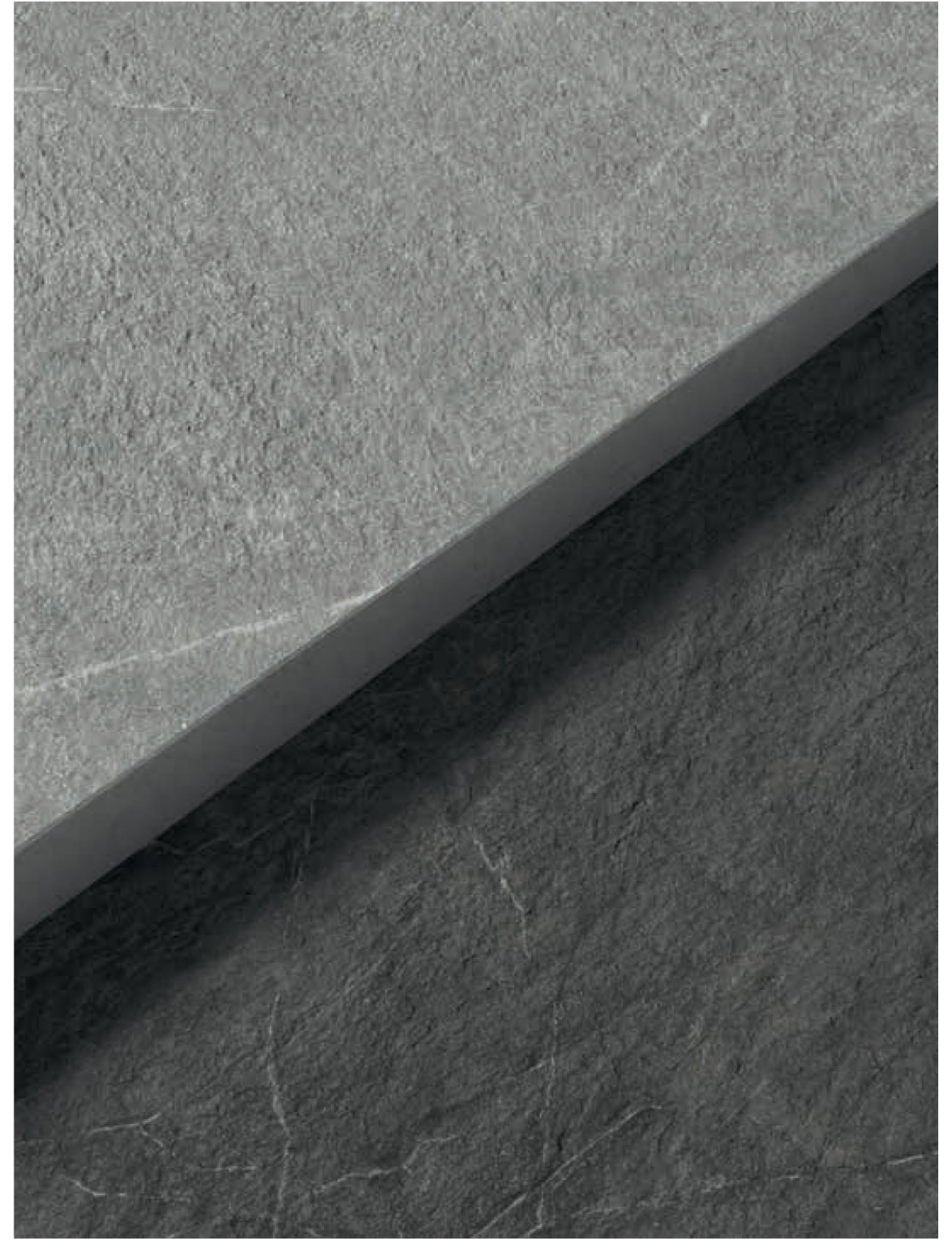
[**EN**] — For the most sophisticated outdoor projects, Arkistone is also available in the higher thickness of 2 cm: all the elegance of Marca Corona plus unrivalled technical characteristics.

[**FR**] — Pour les projets d'extérieur les plus raffinés, Arkistone est également proposée dans la variante à épaisseur majorée, de 2 cm. Ainsi, à l'élégance distinctive de Marca Corona viennent s'ajouter d'imbattables performances techniques.

[**DE**] — Für die raffiniertesten Outdoorprojekte wird Arkistone auch in der stärkeren 2 cm-Version angeboten: Die Eleganz von Marca Corona wird durch unübertroffene technische Leistungen bereichert.

[**ES**] — Para los proyectos Outdoor más refinados, Arkistone también está disponible en una versión grande de 2 cm de espesor: la elegancia de Marca Corona se enriquece con una prestación técnica inigualable.

[**RU**] — Для более изысканных проектов экстерьера коллекция Arkistone предлагается также и в утолщенном варианте 2 см: к элегантности, присущей продукции Marca Corona, добавились непревзойденные технические характеристики.





A VERY CONTEMPORARY HERRINGBONE PATTERN

[**IT**] — L'apparato decorativo si compone di un'attualissima trama spinata, dai morbidi rilievi materici alternati, capaci di trasformare questi pavimenti e rivestimenti in elementi di design originali e sofisticati.

[**EN**] — The decorative complex features a very contemporary herringbone pattern with soft reliefs, alternating geometric patterns that can transform these floors and walls into original and sophisticated design elements.

[**FR**] — L'apparat décoratif se compose d'une trame à chevron très actuelle, aux reliefs doux et matiériques qui transforment sols et parois en éléments design originaux et raffinés l'intérieur comme à l'extérieur.

[**DE**] — Das Dekorationssystem besteht aus einem hochaktuellen Fischgrätenmuster mit weichen materischen Reliefs, abwechselnden Mustern, die diese Boden- und Wandbeläge in originelle und hochentwickelte Design-Elemente verwandeln.

[**ES**] — El conjunto decorativo se compone de una actualísima trama espigada, suaves relieves matéricos, motivos geométricos alternados capaces de transformar pisos y revestimientos en elementos de diseño originales y sofisticados.

[**RU**] — Декоративные элементы состоят из очень актуальной фактуры в елочку с мягким рельефом, которые превращают напольные и настенные плиты в оригинальные и изысканные дизайнерские элементы.

[IT] — Un gioco di geometrie luminose e riflessi ultraglam grazie all'accostamento di bacchette metalliche dalla lucentezza attraente.

[EN] — An ultra-glam pattern of light and reflections thanks to the combination of dazzling metallic rods.

[FR] — Une combinaison de lumineuses formes géométriques et de reflets ultraglam par la juxtaposition de baguettes métalliques dont l'éclat attire le regard.

[DE] — Ein Spiel aus leuchtenden Geometrien und Ultraglam-Reflexen dank der Kombination mit Metallleisten, die verlockend glänzen.

[ES] — Un juego de geometrías brillantes y reflejos ultraglam gracias a la combinación con atractivas varillas metálicas.

[RU] — Игра геометрических форм, излучающих свет, и ультра-гламурных отблесков, создаваемая металлическими планками, привлекающими приятным блеском.





[IT] — Le superfici 60x120 interpretano invece la tendenza metal attraverso esclusivi profili incastonati: con Arkistone, la pietra si fa decisamente preziosa!

[EN] — The tiles measuring 60x120 interpret the trend for metal with exclusive embedded profiles: with Arkistone, stone becomes truly precious!

[FR] — Les surfaces de 60x120 interprètent, quant à elles, la tendance metal par le biais de profilés chatonnés : avec Arkistone, la pierre devient précieuse!

[DE] — Auf den 60x120 großen Oberflächen wird die Metal-Tendenz hingegen anhand von exklusiven eingefassten Profilen interpretiert: Mit Arkistone wird der Stein eindeutig edel!

[ES] — Las superficies 60x120 interpretan la tendencia del metal mediante perfiles exclusivos engastados: con Arkistone, ¡la piedra es más preciosa!

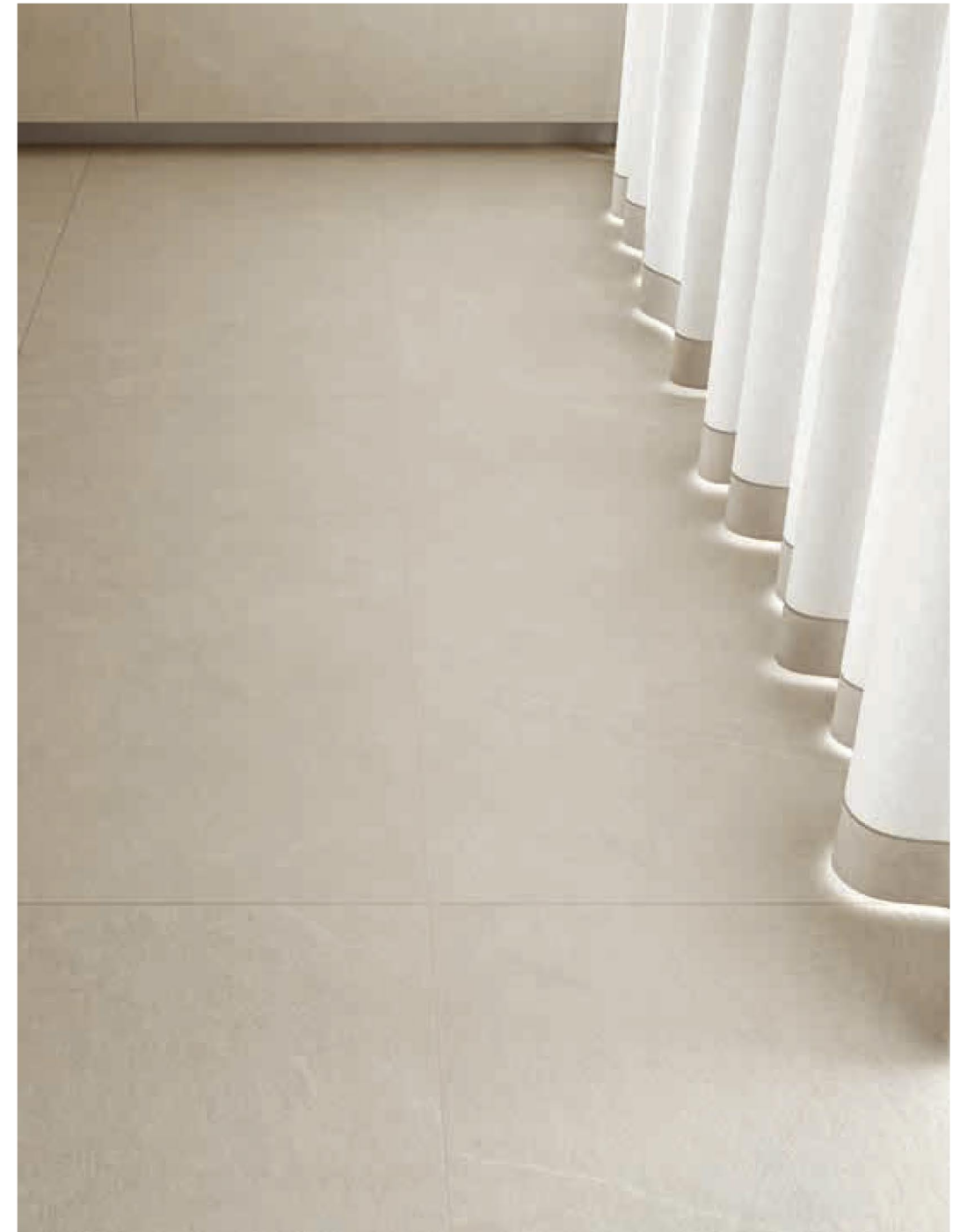
[RU] — Плиты 60x120, напротив, интерпретируют тенденцию «металл» благодаря обрамлению эксклюзивными профилями: коллекция Arkistone действительно делает камень ценным!



ARKISTONE







flowernsi













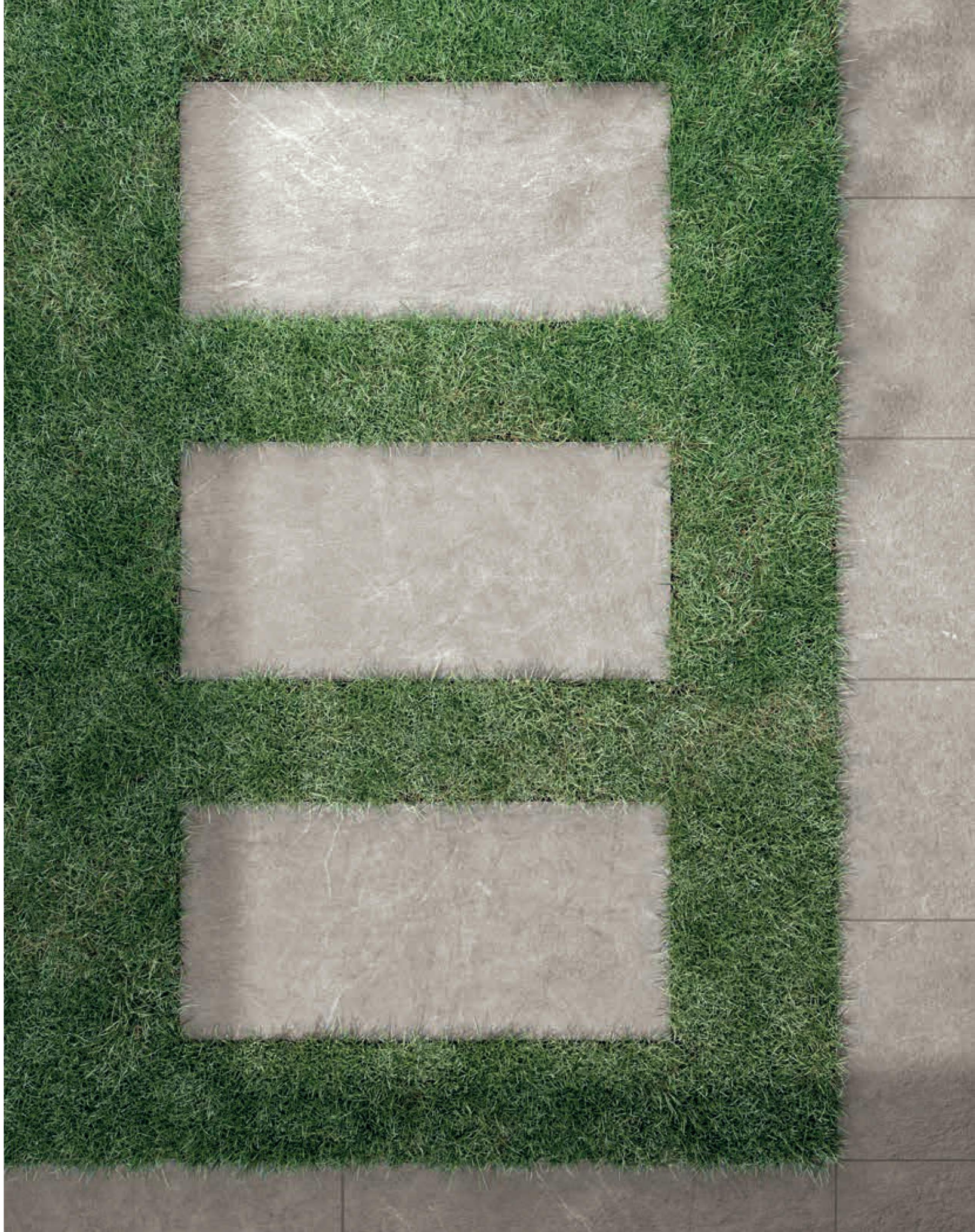












[IT] — Arkistone si affida a 5 raffinati colori, 6 formati ariosi e 3 diverse finiture per rivestire con classe ogni ambiente interno ed esterno.

[EN] — Arkistone relies on 5 elegant shades, 6 wide formats and 3 different finishes to infuse timeless charm to any indoor and outdoor space.

[FR] — Arkistone s'appuie sur 5 couleurs raffinées, 6 grands formats et 3 finitions différents pour donner élégance intemporelle aux intérieures et extérieures les plus modernes.

[DE] — Arkistone si affida a 5 raffinati colori, 6 formati ariosi e 3 diverse finiture per rivestire con classe ogni ambiente interno ed esterno.

[ES] — Arkistone se apoya en 5 colores refinados, 6 formatos armoniosos y 3 acabados diferentes para revestir con clase cualquier ambiente interior y exterior.

[RU] — Для стильного оформления любых внутренних и наружных пространств Arkistone делает ставку на 5 изысканных цветов, 6 просторных форматов и 3 разных отделки поверхности.

TECHNICAL DETAILS



COLORI / COLORS
Code produit. Artikelnummer.
Código de producto. Цвета



IvoryLightGreigeSilverDark

CODICE PRODOTTO / PRODUCT CODE	Spessore / Thickness	Ivory	Light	Greige	Silver	Dark
Code produit. Artikelnummer. Código de producto. Код артикула						

Naturale / Matt						
120x278 cm rett. / 48"x110" rect.	6 mm	I669	I670	I671	I672	I673
120x120 cm rett. / 48"x48" rect.	9 mm	F121	E920	E921	E922	F072
80x80 cm rett. / 32"x32" rect.	9 mm	I206	I207	I208	I209	I184
60x120 cm rett. / 24"x48" rect.	9 mm	E929	E930	E931	E932	E933
60x60 cm rett. / 24"x24" rect.	9 mm	E934	E935	E936	E937	E938
30x60 cm rett. / 12"x24" rect.	9 mm	E939	E940	E941	E942	E943

Trama / Embossed						
30x60 cm rett. / 12"x24" rect.	9 mm	F056	F057	F058	F059	F060

Strutturato / Structured						
60x60 cm rett. / 24"x24" rect.	9 mm	E944	E945	E946	E947	E948
30x60 cm rett. / 12"x24" rect.	9 mm	E949	E950	E951	E952	E953

Strutturato Hithick						
80x80 cm rett. / 32"x32" rect.	20 mm	—	I594	—	I595	I596
60x120 cm rett. / 24"x48" rect.	20 mm	—	F126	—	F127	F128
60x60 cm rett. / 24"x24" rect.	20 mm	—	F123	—	F124	F125

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL FEATURES
Caracteristiques techniques. Technische Eigenschaften.
Características técnicas. Технические характеристики

Gres fine porcellanato colorato in massa / Fine full-body coloured porcelain stoneware
Grès cérame coloré pleine masse / Durchgefärbtes Feinsteinzeug
Gres fino porcelánico coloreado en toda su masa / Керамогранит окрашенный в массе



V3

	B.C.R.A	ANSI A137.1:2012	B.S.7976-2:2002	DIN 51130	DIN 51097	ISO 10545-13
Naturale / Matt	> 0,40	≥ 0,42 WET	≥ 36 DRY / ≥ 36 WET	R10	A + B	A-LA-HA
Trama / Embossed	> 0,40	≥ 0,42 WET	≥ 36 DRY / ≥ 36 WET	R10	—	A-LA-HA
Strutturato / Structured	> 0,40	≥ 0,42 WET	≥ 36 DRY / ≥ 36 WET	R11	A + B + C	A-LA-HA
Strutturato Hithick	> 0,40	≥ 0,42 WET	≥ 36 DRY / ≥ 36 WET	R11	A + B + C	A-LA-HA

TRAMA / EMBOSSED

Decors. Dekor. Decoraciones. Тисненая.

Ivory	Light	Greige	Silver	Dark
				
F056 30x60cm 12"x24"	F057 30x60cm 12"x24"	F058 30x60cm 12"x24"	F059 30x60cm 12"x24"	F060 30x60cm 12"x24"
				

DECORI / DECORS

Decors. Dekor. Decoraciones. Декоры.

Ivory	Light	Greige	Silver	Dark	Bronze Stick
					
F062 60x120cm 24"x48"	F063 60x120cm 24"x48"	F064 60x120cm 24"x48"	F065 60x120cm 24"x48"	F066 60x120cm 24"x48"	F061 0.5x120cm ½"x48"

					
E990 Tessere 30x30 cm 12"x12"	E991 Tessere 30x30 cm 12"x12"	E992 Tessere 30x30 cm 12"x12"	E993 Tessere 30x30 cm 12"x12"	F029 Tessere 30x30 cm 12"x12"	4,8x4,8 cm 2"x2"

PEZZI SPECIALI / SPECIAL PIECES

Pieces Speciales. Form Stücke. Piezas Especiales.
Соединительные Элементы.

		Ivory	Light	Greige	Silver	Dark
	Battiscopa rett. 7,2x60cm / 3"x24" / 9 mm	F036	F037	F038	F039	F040
	Battiscopa rett. 7,2x80cm / 3"x32" / 9 mm	I772	I773	I774	I775	I776
	Scalino rett. 33x120x4 cm / 13"x48"x1 5/8" / 9 mm	F041	F042	F043	F044	F045
	Ang. scalino rett. dx 33x120x4 cm / 13"x48"x1 5/8" / 9 mm	F046	F047	F048	F049	F050
	Ang. scalino rett. sx 33x120x4 cm / 13"x48"x1 5/8" / 9 mm	F051	F052	F053	F054	F055
	Elemento elle strutt. 60x15x4 cm / 24"x6"x1 5/8" / 9 mm	F031	F032	F033	F034	F035

IMBALLI / PACKAGING

Emballages et poids. Verpackung und Gewicht.
Embalajes y pesos. Упаковка И Вес.

	Pcs/Box	Mq/Box	Kg/Box	Box/Pallet	Mq/Pallet	Kg/Pallet
ARK. 120x278 Rett. - 48"x110" Rect.	1	3,336	49,56	18	60,048	892,08
ARK. 120x120 Rett. - 48"x48" Matt Rect.	2	2,88	58	20	57,6	1160
ARK. 80x80 Rett. - 32"x32" Matt Rect.	2	1,28	28,36	42	53,76	1149
ARK. 60x120 Rett. - 48"x96" Matt Rect.	2	1,44	27,63	35	50,4	967
ARK. 60x60 Rett. - 24"x24" Rect.	3	1,08	22,5	40	43,2	900
ARK. 30x60 Rett. - 12"x24" Rect.	7	1,26	26	40	50,4	1040
ARK. 80x80 Hithick Rett. - 32"x32" Hithick Rect.	1	0,64	26	42	26,88	1092
ARK. 60x120 Hitick Rett. - 48"x96" Hithick Matt Rect.	1	0,72	31	35	25,2	1085
ARK. 60x60 Hithick Rett. - 24"x24" Hithick Rect.	2	0,72	33,4	30	21,6	1002
ARK. Tessere 30x30 - 12"x12"	5	0,45	8,9	—	—	—
ARK. 60x120 Inserto - 24"x48"	1	0,72	18,4	—	—	—
ARK. Bronze Stick 0,5x120 - ½"x48"	5	0,03	6	—	—	—
ARK. Battiscopa 7,2x60 Nat. Rett. - 3"x24" Matt Rect.	12	7,2 ml	10,44	80	576 ml	835
ARK. Battiscopa 7,2x80 Nat. Rett. - 3"x32" Matt Rect.						
ARK. Scalino 33x120x4 Nat. Rett. - 13"x48"x1 5/8" Matt Rect.	2	0,792	20,64	—	—	—
ARK. Ang. Scalino 33x120x4 Nat. Rett. - 13"x48"x1 5/8" Matt Rect.	1	0,396	12,3	—	—	—
ARK. Elemento Elle 60x15x4 Strutt. Rett. - 24"x6"x1 5/8" Struct. Rect.	8	4,8	19,95	28	134,4	559

NOTE / NOTES

Notes. Hinweis. Notas. Заметки.

Hithick Per dettagli sul prodotto HITHICK in 20 mm di spessore e in particolare per le raccomandazioni, accorgimenti, limitazioni di utilizzo e precauzioni in fase di posa, si raccomanda di prendere in visione il catalogo HITHICK e il sito www.marcacorona.it. For further details about HITHICK in 20mm thickness and in particular for recommendations, instructions and restrictions of use and installation, please refer to the HITHICK catalogue or visit the website www.marcacorona.it. Pour en savoir plus sur le produit HITHICK en 20 mm d'épaisseur et sur les recommandations, instructions et limitations pour l'utilisation et les systèmes de pose relatifs, veuillez vous référer au catalogue HITHICK et consulter le site www.marcacorona.it. Ausführliche Informationen zu dem Produkt HITHICK in einer Stärke von 20 mm Dicke und insbesondere Tipps und Tricks, Einschränkungen bei der Verwendung und Vorsichtsmaßnahmen während der Verlegung finden Sie im Katalog HITHICK und auf der Internetseite www.marcacorona.it. Para conocer más detalles sobre el producto HITHICK en 20 mm de espesor y en especial para más informaciones sobre recomendaciones, atenciones, límites de empleo y precauciones durante la fase de colocación, se recomienda consultar el catálogo HITHICK y el sitio www.marcacorona.it. Более подробная информация об изделиях HITHICK толщиной 20 мм, а также рекомендации, меры предосторожности, ограничения по применению, советы по укладке приведены в каталоге HITHICK и на сайте www.marcacorona.it

Legenda / Legend / Légende / Legende / Leyenda / Условные pag. 54-55



VOCI DI CAPITOLATO E SCHEDA TECNICA

GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA

Caratteristiche merceologiche e di processo

Piastrelle o Lastre in Gres Fine Porcellanato Colorato in Massa, omogeneamente greificato a tutto spessore e composto da impasto finissimo di argille pregiate con aggiunta di feldspati e caolini, realizzate per pressatura e rese meccanicamente resistenti tramite un processo di sinterizzazione ad elevatissime temperature. Piastrelle o Lastre ingelive, inassorbenti e resistenti agli attacchi chimici. Temperatura di Cottura 1230° C.

Conformità alle norme

Il materiale è conforme ai requisiti previsti dalle norme internazionali UNI EN 14411 – ISO 13006 Annex G. Il mantenimento di tali parametri deve essere garantito dal Sistema di Gestione della Qualità attivato dall'azienda e certificato secondo la norma UNI EN ISO 9001:2008. Materiale completamente vetrificato appartenente al Gruppo Bla – E ≤ 0,5 %. Requisiti previsti dalla norma UNI EN 14411 – ISO 13006 Annex G. Piastrelle o Lastre ottenuto con un processo produttivo caratterizzato da un ridotto impatto ambientale.

CAHIER DE CHARGE ET FICHES TECHNIQUE

GRÈS CÉRAME FIN COLORÉ PLEINE MASSE

Caractéristiques du matériel et du procédé

Carreaux ou dalles en grès cérame fin coloré pleine masse, fritté de façon homogène sur toute l'épaisseur et composé d'une très fine pâte d'argiles précieuses avec adjonction de feldspaths et de kaolins ; fabriqués par pressage et avec une résistance mécanique due à un procédé de frittage à très haute température. Carreaux ou dalles résistants au gel, imperméables et résistants aux agressions chimiques. Température de Cuisson 1230°C.

Conformité aux normes

Le matériau est conforme aux critères prévus par les normes internationales UNI EN 14411 – ISO 13006 Annexe G. Le maintien de ces paramètres doit être assuré par le Système de Gestion de la Qualité activé par la société et certifié selon la norme UNI EN ISO 9001:2008. Matériel complètement vitrifié appartenant au Groupe Bla – E ≤ 0,5 %. Critères prévus par la norme UNI EN 14411 – ISO 13006 Annexe G. Carreaux ou dalles obtenus par un procédé de production caractérisé par un impact environnemental réduit.

ARTICULO DE PLIEGO DE PRESCRIPCIONES TÉCNICAS Y FICHAS TÉCNICAS

GRES PORCELÁNICO FINO DE COLOR A TODA MASA

Características mercadotécnicas y de proceso

Baldosas o lanchas en gres porcelánico fino de color a toda masa, homogéneamente gresificadas en todo el espesor y compuestas por una mezcla finísima de arcillas preciadas con la añadidura de feldespatos y caolines, realizadas mediante prensado y vueltas resistentes mecánicamente mediante un proceso de sinterización a altísimas temperaturas. Baldosas o lanchas no absorbentes, resistentes al hielo y al ataque de productos químicos. Temperatura de cocción 1230° C.

Conformidad con las normas

El material está en conformidad con los requisitos previstos en las normas internacionales UNE EN 14411 – ISO 13006 Anexo G. El mantenimiento de tales parámetros tiene que ser garantizado por el Sistema de Gestión de la Calidad activado por la empresa y certificado según la norma UNE EN ISO 9001:2008. Material completamente vitrificado perteneciente al Grupo Bla – E ≤ 0,5 %. Requisitos previstos por la norma UNE EN 14411 – ISO 13006 Anexo G. Baldosas o lanchas obtenidas mediante un proceso de producción caracterizado por un impacto ambiental reducido.

TECHNICAL SPECIFICATION AND TECHNICAL DATA SHEET

FINE FULL-BODY COLOURED PORCELAIN STONEWARE

Product and manufacturing features

Ceramic tiles or slabs in Fine Full-body Coloured Porcelain Stoneware, uniformly vitrified along its entire thickness and made of an extremely fine mix of precious clays with added feldspars and kaolin, obtained by pressing and made mechanically resistant thanks to a sintherization process at high temperatures. Ceramic tiles or slabs frost-proof, inabsorbent, and resistant to chemical attack. Firing temperature1230° C.

Compliance with standards

The material complies with the requirements provided for by International UNI EN 14411 – ISO 13006 Standards, Annex G. These parameters must be maintained and guaranteed by the Quality Management Systems established by the company and certified by the UNI EN ISO 9001:2008 standard. Completely vitrified material belonging to Group Bla – E ≤ 0,5 %. Requirements provided for by International UNI EN 14411 – ISO 13006 Standards, Annex G. Ceramic tiles or slabs obtained via a production process characterized by a reduced environmental impact, Ecolabel certified.

AUSSCHREIBUNGSTEXT UND TECHNISCHE DATENBLAETTER

DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG

Produkteigenschaften und Produktionsprozeß

Fliesen oder Platten in voll gefärbtem Feinsteinzeug, vollständig homogen glasiert und aus feinem hochwertigen Ton unter Zugabe von Feldspat bei höchsten Temperaturen gegen mechanische Belastungen resistent gemacht. Fliesen oder Platten frostsicher, wasserabweisend und chemisch beständig. Brenntemperatur 1230° C.

Normentsprechung

Das Material ist mit den geforderten Eigenschaften der internationalen Norm UNI EN 14411 – ISO 13006 Anlage G konform. Die Aufrechterhaltung dieser Parameter muß vom Qualitätsverwaltungssystem des Unternehmens garantiert und gemäß der Norm UNI EN ISO 9001:2008 zertifiziert sein. Material vollständig verglast, der Gruppe Bla – E ≤ 0,5 % zugehörig. Anforderungen der Norm UNI EN 14411 – ISO 13006 Anlage G. Fliesen oder Platten, hergestellt in einem Produktionsprozeß mit geringen Umweltauswirkungen.

УСЛОВИЯ ТЕХНИЧЕСКОГО ЗАДАНИЯ

КЕРАМОГРАНИТ ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ

Описание товара и технологического процесса

Плитки или плиты из окрашенного в массе керамогранита, равномерно спёкшегося по всей толщине и составленного из тончайшей смеси ценных глин с добавлением полевого шпата и каолина; изготовлены методом прессования и подвергнуты процессу спекания при высоких температурах. Морозоустойчиы, водонепроницаемы, стойки к воздействию химических веществ. Температура обжига 1230° C.

Соответствие стандартам

Изделия отвечают требованиям международных стандартов UNI EN 14411 – ISO 13006, Приложение G. Поддержание высоких показателей обеспечивается системой менеджмента качества, действующей на предприятии и сертифицированной в соответствии с UNI EN ISO 9001:2008. Полностью спёкшийся материал, принадлежащий к группе Bla – E ≤ 0,5 %. Отвечает требованиям стандарта UNI EN 14411 – ISO 13006, Приложение G. Плитки или плиты изготовлены с применением производственного процесса с низким негативным воздействием на окружающую среду.

Caratteristiche Tecniche / Technical Characteristics / Caractéristiques Techniques / Technische Anforderungen / Características técnicas / Технические характеристики

Gres fine porcellanato colorato in massa / Fine full-body coloured porcelain stoneware

Grès cérame coloré pleine masse / Durchgefärbtes Feinsteinzeug / Gres fino porcelánico coloreado en toda su masa / Керамогранит окрашенный в массе

EN 14411 (ISO 13006) Appendice G, Gruppo Bla, Ev ≤ 0,5% / Annex G, Group Bla, Ev ≤ 0,5% / Annexe G, Groupe Bla, Ev ≤ 0,5% / Anlage G, Gruppe Bla, Ev ≤ 0,5% / Anexo G, grupo Bla, Ev ≤ 0,5% / Приложение G, Группа Bla, Ev ≤ 0,5%

Caratteristiche Tecniche / Technical Characteristics	Norma o metodo / Norms	Requisiti per misura nominale N. / Requirement for nominal size N.			Valore medio / Average value / Valeur Moyenne, Durchschnittswert, Valor Mediano. Среднее значение.			
		7 cm ≤ N < 15 cm		N ≥ 15 cm	ARKISTONE			
		(mm)	(%)	(mm)	Naturale Matt	Trama Embossed	Strutturata Textured	Hithick
Lunghezza e Larghezza. Lenght and width. Longuer et largeur. Länge und Breite. Longitud y anchura. Длина и ширина.	 ISO 10545-2	± 0,4 mm	± 0,3%	± 1,0 mm	Conforme. Suitable for. Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.			
Rettilineità spigoli. Straightness of sides. Equerrage des angles. Geradlinigkeit der Kanten. Rectilíneidad de los cantos. Прямолинейность ребёр.		± 0,4 mm	± 0,3%	± 0,8 mm	Conforme. Suitable for. Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.			
Ortogonalità. Rectangularity. Orthogonalité. * Rechtwinkligkeit. Ortogonalidad. Ортогональность.		± 0,4 mm	± 0,3%	± 1,5 mm	Conforme. Suitable for. Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.			
Planarità. Flatness. Planéité. Planität. Planaridad. Плоскостность.		± 0,6 mm	± 0,4%	± 1,8 mm	Conforme. Suitable for. Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.			
	ISO 10545-2	Valore dichiarato dal produttore Value declared by the manufacturer			Conforme. Suitable for. Conforme. Konform. Conforme. Соответствующий.			
		± 0,5 mm	± 0,0%	± 0,5 mm				
	ISO 10545-3	Ev ≤ 0,5%			Ev ≤ 0,1%	Ev ≤ 0,1%	Ev ≤ 0,1%	Ev ≤ 0,1%
Sforzo di rottura. Breaking strenght. Force de rupture. Bruchlast. Esfuerzo de ruptura. Усилие на излом.	ISO 10545-4	(Spessore ≥ 7,5 mm) S ≥ 1300 N (Thickness ≥ 7,5 mm) S ≥ 1300 N			S ≥ 1800 N	S ≥ 1800 N	S ≥ 1800 N	S ≥ 10.000 N
Resistenza alla flessione. Breaking strength. Résistance a la flexion. Biegefestigkeit. Resistencia a la flexión. Прочность на изгиб.		R ≥ 35 N/mm²			R ≥ 40 N/mm²	R ≥ 40 N/mm²	R ≥ 40 N/mm²	R ≥ 40 N/mm²
 Resistenza all'abrasione profonda. Deep scratch resistance. Résistance a l'abrasion. Tiefenabriebharte. Resistencia a la abrasion profunda. Устойчивость к глубокому истиранию.	ISO 10545-6	≤ 175 mm³			≤ 150 mm³	≤ 150 mm³	≤ 150 mm³	≤ 150 mm³
 Coefficiente di dilatazione termica lineare. Linear heat expansion coefficient. Coefficient de dilatation thermique linéique. Lineare thermische Dehnung. Coeficiente de dilatación termica lineal. Коэффициент линейного расширения.	ISO 10545-8	Valore dichiarato (ISO 13006; metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006; test method available)			≤ 7 (MK)¹	≤ 7 (MK)¹	≤ 7 (MK)¹	≤ 7 (MK)¹
 Resistenza agli sbalzi termici. Thermal shock resistance. Résistance aux écarts de température. Temperaturwechselbeständigkeit. Resistencia a los choques térmicos. Стойкость к перепаду температур.	ISO 10545-9	In accordo con la EN ISO 10545-1 (ISO 13006; metodo di prova disponibile) In accordance with EN ISO 10545-1 (ISO 13006; test method available)			Resiste. Resistant. Résistant. Beständig. Resiste. Выдерживает.			
 Resistenza al gelo. Frost resistance. Résistance au gel. Frostbeständigkeit. Resistencia a las heladas. Морозостойкость.	ISO 10545-12	In accordo con la EN ISO 10545-1 (ISO 13006; richiesta) In accordance with EN ISO 10545-1 (ISO 13006; required)			Resiste. Resistant. Résistant. Beständig. Resiste. Выдерживает.			
	Coefficiente di attrito dinamico. Dynamic friction coefficient. Coefficient defrottement dynamique. Dynamischer Reibungskoeffizient. Coeficiente de rozamiento dinámico. Устойчивость к скольжению при движении.	B.C.R.A. μ > 0,40	D.M.I. Giugno 1989 n. 236 (μ > 0,40)			> 0,40	> 0,40	> 0,40
	Coefficiente di attrito dinamico. Dynamic friction coefficient. Coefficient defrottement dynamique. Dynamischer Reibungskoeffizient. Coeficiente de rozamiento dinámico. Устойчивость к скольжению при движении.	ANSI A137.12012 (BOT 3000)	≥ 0,42 Bagnato ≥ 0,42 Wet			≥ 0,42 WET	≥ 0,42 WET	≥ 0,42 WET
	Resistenza allo scivolamento. Slip resistance. Resistance au glissement. Rutschfestigkeit. Resistencia al deslizamiento. Сопротивление скольжению.	BS7976-22002 Pendulum Testers	Bassa potenzialità di scivolamento — Low slip risk ≥ 36 Asciutto / ≥ 36 Bagnato — ≥ 36 Dry / ≥ 36 Wet			≥ 36 DRY ≥ 36 WET	≥ 36 DRY ≥ 36 WET	≥ 36 DRY ≥ 36 WET
	Classificazione antisdrucciolo. Non-slip classification. Classification antidérapement. Trittsicherheitsklassen (Barfuß). Clasificación antideslizamiento. Классификация противоскользящей плитки.	DIN 51130	In funzione dell'ambiente o della zona di lavoro Based on the environment or on the working area			R10	R10	R11
	Classificazione antisdrucciolo (Piedi nudi). Non-slip classification (Barefoot). Classification antidérapement (Pieds nus). Trittsicherheitsklassen. Clasificación antideslizamiento (Pies descalzos). Классификация противоскользящей плитки (Босые ноги).	DIN 51097	Secondo la classificazione indicata dal fabbricante Manufactured to state classification			A+B	—	A+B+C
	Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico ed agli additivi per piscina. Resistance to household chemicals and swimming pool salts. Résistance aux produits chimiques à usage domestique et aux adjuvants pour piscines. Beständigkeit gegen Haushaltschemikalien und Badewasserzusätze. Resistencia a los productos químicos de uso doméstico y a los aditivos para piscinas. Устойчивость к воздействию химических средств домашнего использования и химических добавок для бассейнов.		Classe B min Class B min			A	A	A
	Resistenza a basse concentrazioni di acidi e alcali. Resistance to low concentrations of acids and alkalis. Résistance aux acides et aux alcalis à basse concentration. Beständigkeit gegen niedrigkonzentrierte Säuren und Laugen. Resistencia a bajas concentraciones de ácidos y alcalis. Устойчивость к кислотам и щелочам низкой концентрации.	ISO 10545-13	Valore dichiarato (ISO 13006; secondo la classificazione indicata dal fabbricante) Declared value (ISO 13006; manufacturer to state classification)			LA	LA	LA
	Resistenza ad alte concentrazioni di acidi e alcali. Resistance to high concentrations of acids and alkalis. Résistance aux acides et aux alcalis à haute concentration. Beständigkeit gegen hochkonzentrierte Säuren und Laugen. Resistencia a altas concentraciones de ácidos y alcalis. Устойчивость к кислотам и щелочам высокой концентрации.		Valore dichiarato (ISO 13006; metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006; test method available)			HA	HA	HA
	Resistenza alle macchie. Resistance to stains. Résistance aux taches. Fleckenbeständigkeit. Resistencia a las manchas. Токость к образованию пятен.	ISO 10545-14	Valore dichiarato (ISO 13006; metodo di prova disponibile) Declared value (ISO 13006; test method available)			Pulibile. Cleanable. Nettoyable. Kann gereinigt werden. Limpiable. Моющийся.		

*** Per piastrelle rettangolari, che abbiano il lato maggiore L ≥ 60 cm e rapporto tra i lati ≥ 3, la misurazione della ortogonalità deve venire condotta solo sul lato corto. For oblong tiles with L ≥ 60 cm and ratio length/width L/W ≥ 3, measurement of rectangularity only on short edges.**

L'indicazione d'uso, anche quando presentata dal Venditore in cataloghi e manuali, è da ritenersi puramente indicativa. Sulla base delle caratteristiche tecniche riportate nella Schede Tecnica è sempre compito del progettista valutare l' idoneità del Prodotto alle condizioni specifiche di utilizzo in funzione delle sollecitazioni e delle variabili che si possono verificare nell'ambiente di destinazione alterandone le sue caratteristiche. The usage instructions, even where presented by the Seller in catalogues and manuals, are merely indicative. Based on the technical characteristics indicated on the Technical Data Sheet, it is always up to the project designer to decide whether the Product is suitable for the specific conditions of use, depending on the stress it is to be subjected to and the variables in the setting that may alter its characteristics. L'indication d'usage, même lorsqu'elle est présentée par le Vendeur dans les catalogues et les manuels, est à considérer comme étant purement indicative. Sur la base des caractéristiques techniques reportées sur la Fiche Technique, le concepteur est toujours tenu d'estimer la conformité du Produit aux conditions spécifiques d'usage en fonction des sollicitations et des variables qui peuvent survenir dans l'espace de destination en altérant ses caractéristiques. Eventuell vom Händler in Katalogen und Gebrauchsanleitungen genannte Anwendungsgebiete sind nur als Richtlinie anzusehen. Der Planer hat stets die Aufgabe, auf Grundlage der im technischen Datenblatt angeführten technischen Merkmale zu beurteilen, ob das Produkt je nach den Belastungen und Variablen, die in der Umgebung, für die es bestimmt ist, auftreten und seine Merkmale beeinträchtigen können, für die spezifischen Einsatzbedingungen geeignet ist. Las indicaciones de uso (incluso si facilitadas por el Vendedor en catálogos y manuales), deberán considerarse puramente indicativas. Con base en las características técnicas que se indican en la Ficha Técnica, el diseñador será el único responsable de valorar la idoneidad del Producto a las condiciones específicas de uso según las cargas y las variables que podrían darse en el ambiente de destino y alterar así sus características. Recomendación po применению, даже если Продавец и включил их в каталоги и сборники инструкций, все же носит рекомендательный характер. На основании технических характеристик, указанных в спецификации, именно проектировщик должен будет оценить пригодность продукта для особых условий использования в зависимости от нагрузок и переменных величин, которые могут возникнуть в помещении и негативно повлиять на эти характеристики.

Per i certificati specifici, contattare Ceramiche Marca Corona S.p.A. For specific certificates, please contact Ceramiche Marca Corona S.p.A. Für die speziellen Zertifikate wenden Sie sich bitte an Ceramiche Marca Corona S.p.A. Pour les certificats spécifiques, veuillez contacter Ceramiche Marca Corona S.p.A. Para los certificados específicos, contactar Ceramiche Marca Corona S.p.A. Для сертификатов обращайтесь в компанию Ceramiche Marca Corona S.p.A.

Ceramiche Marca Corona S.p.A. si riserva il diritto di apportare in qualsiasi momento modifiche o variazioni a quanto descritto in questo documento. Ceramiche Marca Corona S.p.A. reserves the right to modify the above specifications at any time without notice. Ceramiche Marca Corona S.p.A. se réserve le droit d'apporter à tout moment des modifications ou des variations à la description contenue dans ce document. Ceramiche Marca Corona S.p.A. behält sich das Recht vor, die oben genannten Spezifikationen jederzeit ohne Vorankündigung zu ändern. Cerámicas Marca Corona S.p.A. se reserva el derecho de modificar o variar en cualquier momento el contenido de este documento. Ceramiche Marca Corona S.p.A. оставляет за собой право вносить в любой момент изменения в содержание настоящего документа.

Ceramiche Marca Corona S.p.a. Via Emilia Romagna, 7 - 41049 Sassuolo (MO) Italy - Tel. +39 0536 867200 - Fax +39 0536 867320-51 - www.marccorona.it